

**ДРУЖЕСТВЕН ДОГОВОР
НА ДРУЖЕСТВО С ОГРАНИЧЕНА
ОТГОВОРНОСТ
„ЕС КЕЙ БИ 2023“ ООД, ЕИК: 202983170**

Днес, ...22.01.....2026 г., между:

1. ШАРЪН БЕРЕЛСМАН,

и

2. КЛАУС БЕРЕЛСМАН,

наричани по-долу за краткост „съдружници“ или “Съдружниците”, се сключи настоящия договор за следното:

Чл.1. Съдружниците учредяват съгласно законодателството на Република България **ДРУЖЕСТВО С ОГРАНИЧЕНА ОТГОВОРНОСТ.**

Чл. 2. ФИРМЕНО НАИМЕНОВАНИЕ

Фирменото наименование на дружеството е „ЕС КЕЙ БИ 2023“ ООД, което на латиница се изписва по следния начин: **SKB 2023 LTD.**

Чл. 3. СЕДАЛИЩЕ

Седалището на дружеството е в с. Николаевка.

Чл. 4. АДРЕС НА УПРАВЛЕНИЕ

Адресът на управление на дружеството е: област Варна, община Суворово, с. Николаевка 9172, ул. „Шеста“.

Чл. 5. ПРЕДМЕТЪТ НА ДЕЙНОСТ

Покупка на стоки и други вещи с цел да ги препродаде в първоначален, преработен или обработен вид, продажба на стоки от собствено производство, търговско представителство и посредничество, комисионни, спедиционни и превозни сделки, хотелиерски, ресторантьорски, туристически, рекламни, информационни, програмни, импресарски или други услуги, международен транспорт, покупка, строеж и обзавеждане на недвижими имоти с цел продажба, изкупуване, преработка и реализация на селскостопанска продукция за вътрешния и външен пазар, продажба на алкохол и тютюневи изделия след получаване на лиценз, както и всяка друга дейност, не забранена от закона.

**ARTICLES OF ASSOCIATION
OF LIMITED LIABILITY
COMPANY**

SKB 2023 LTD, UIN 202983170

Today, ...22.01.....2026, the undersigned:

1. SHARON BERELSMANN,

and

2. KLAUS BERELSMANN,

hereinafter referred to as "shareholders" or "associates", have agreed about the following:

Art. 1. The partners are establishing a LIMITED LIABILITY COMPANY in compliance with current legislation of the Republic of Bulgaria.

Art. 2. TRADE NAME

The trade name of the Company shall be **SKB 2023 LTD**, which in Cyrillic shall be lettered as follows: **„ЕС КЕЙ БИ 2023“ ООД.**

Art. 3. REGISTERED OFFICE

The registered office of the company will be situated in the village of Nikolaevka.

Art. 4. MANAGEMENT ADDRESS

The management address of the company will be situated at the address: Bulgaria, Varna region, Municipality of Suvorovo, village of Nikolaevka 9172, Shesta Str.

Art. 5. SUBJECT OF ACTIVITIES

Purchase of goods and other things for the purpose of resell in their original or processed form, sale of goods of own production, trade representation and mediation, commissions, forwarding and transport transactions, hotel, restaurant, tourist, advertising, informational, programming, impresario or other services, international transport, purchase, construction and furnishing of real estate for the purpose of sale, purchase, processing and sale of agricultural produce for the domestic and foreign markets, sale of alcohol and tobacco products after obtaining a license, as well as any other activity, not prohibited by law.

Чл. 6. КАПИТАЛ

6.1. Капиталът на дружеството е в размер на 5 /пет/ евро.

6.2. Капиталът е разпределен на 5 /пет/ дяла с номинална стойност от по 1 /едно/ евро всеки един, като същият е внесен изцяло.

Чл. 7. РАЗПРЕДЕЛЕНИЕ НА КАПИТАЛА

- ШАРЪН БЕРЕЛСМАН - 3 /три/ дяла от по 1 /едно/ евро, представляващи 3 /три/ евро;

- КЛАУС БЕРЕЛСМАН – 2 /два/ дяла от по 1 /едно/ евро, представляващи 2 /две/ евро.

Чл. 8. СРОК

Дружеството се учредява безсрочно.

Чл. 9. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СЪДРУЖНИЦИТЕ

9.1. Всеки съдружник има право да участва в разпределението на печалбата, да бъде осведомяван за хода на дружествените дела, да преглежда книгата на дружеството по всяко време и право на ликвидационен дял.

9.2. Всеки съдружник е длъжен да изплати или внесе дяловата си вноска, да участва в органите за управление на дружеството съобразно този договор и закона, да оказва съдействие за осъществяване на неговата дейност, както и да изпълнява решенията на Общото събрание.

Чл. 10. ОРГАНИ НА ДРУЖЕСТВОТО

10.1. Органите на дружеството са Общо събрание на съдружниците и Управители.

10.2. В общото събрание на съдружниците участват всички съдружници лично. Съдружник може да бъде представляван от пълномощник с изрично писмено пълномощно.

10.3. Общото събрание на съдружниците:

10.3.1. изменя и допълва дружествения договор;

10.3.2. приема и изключва съдружници, дава съгласие за прехвърляне на дружествен дял на нов член;

10.3.3. приема годишния отчет и баланса, разпределя печалбата и взема решение за нейното изплащане;

10.3.4. взема решения за намаляване и увеличаване на капитала;

10.3.5. избира управителя, определя възнаграждението му и го освобождава от отговорност;

10.3.6. взема решения за откриване и закриване на клонове и участие в други дружества;

Art. 6. CAPITAL

6.1. Company's capital shall be to the amount of 5 /five/ Euro.

6.2. The capital of the company is distributed into 5 /five/ shares of 1 /one/ Euro each, as the total amount of the capital is paid in full.

Art. 7. DISTRIBUTION OF CAPITAL

- SHARON BERELSMANN has 3 /three/ shares of 1 /one/ Euro each, that represent 3 /three/ Euro;

- KLAUS BERELSMANN has 2 /two/ shares of 1 /one/ Euro each, that represent 2 /two/ Euro.

Art. 8. DURATION

The Company shall be established to operate for an unlimited period of time.

Art. 9. RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE SHAREHOLDERS

9.1. Each shareholder shall be entitled to participate in the profit distribution, to be duly kept informed about the Company state of affairs, to review the Company books, as well as and to the right of a liquidation share.

9.2. Each shareholder shall pay off or deposit their share, take part in the management of the Company, to cooperate for the carrying out of the company's activities and to perform decisions of the General meeting.

Art. 10. COMPANY GOVERNING BODIES

10.1. The governing bodies of the company shall be as follows: the shareholders and the Managers.

10.2. All shareholders shall participate the general meetings personally. The shareholder may be represented by an attorney with explicit written power of attorney.

10.3. The general meeting of the company shall:

10.3.1. amend and complement the Articles of Association;

10.3.2. accept and expel shareholders, gives agreements about transfer of the company shares to a new member;

10.3.3. accepts the annual report and balance sheets, distribute profit and take decisions about its payment;

10.3.4. take decisions about decreasing and increasing of the capital of the company;

10.3.5. appoint the manager, determine manager's salary/remuneration and release him from liability;

10.3.6. take decisions on opening of company branches and participation into other companies;

10.3.7. взема решения за придобиване и отчуждаване на недвижими имоти и вещни права върху тях;

10.3.8. взема решения за предявяване искове на дружеството срещу управителя или контролора и назначава представител за водене на процеси срещу тях;

10.3.9. взема решение за допълнителни парични вноски.

10.4. За вземане на решения по чл. 10.3.2, 10.3.4, 10.3.5 и 10.3.7, т.е. за решения по чл. 137, ал. 1, т. 2, 4, т. 5 и т. 7 от ТЗ, ще бъде необходима писмена форма на решения и протоколи с нотариално удостоверяване на подписите и съдържанието, извършени едновременно.

10.5. Общото събрание взема всички решения от неговата компетентност с единодушие.

10.6. Решенията на общото събрание могат да се вземат неprisъствено, ако всички съдружници са заявили писмено съгласието си за решението.

10.7. Управителите организират и ръководят дейността на дружеството съобразно закона и решенията на Общото събрание.

Чл. 11. УПРАВЛЕНИЕ И ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО

11.1. Дружеството се управлява и представлява от Управители:

- **ШАРЪН БЕРЕЛСМАН** с горепосочени лични данни,

и

- **КЛАУС БЕРЕЛСМАН** с горепосочени лични данни.

11.2. Управителите представляват дружеството заедно и поотделно.

Чл. 12. РАЗПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПЕЧАЛБА И ПОКРИВАНЕ НА ЗАГУБИ

12.1. Печалбата на дружеството, образувана след данъчното облагане, се разпределя по решение на Общото събрание на съдружниците.

12.2. По решение на ОС дружеството може да образува фондове със специално предназначение.

12.3. Загубите на дружеството се покриват чрез допълнителни парични вноски от съдружниците, които дружеството възстановява безлихвено в едногодишен срок или чрез някой от дружествените фондове, стига това да е допустимо от закона.

Чл. 13. ТЪРГОВСКИ КНИГИ НА ДРУЖЕСТВОТО

10.3.7. take decisions about acquisition and alienation of the real estates and property rights;

10.3.8. take decisions about submitting of claims of the company against the manager or the controller and about appointing of a representative who shall deal with the court cases against them;

10.3.9. take decisions on additional money contributions.

10.4. For taking of decisions under art. 10.3.2, 10.3.4, 10.3.5 and 10.3.7, i.e. for the decisions under the art. 137, para. 1, p. 2, 4, 5 and p. 7 of the Commercial Law the written form of the decisions and protocols with simultaneous notarization of the signatures and of the content will be required.

10.5. The General Meeting takes any decision on its competence unanimously.

10.6. Decisions of the General Meeting may be taken in absentia if all partners have expressed written consent to the decision.

10.7. Managers shall organize and manage the activities of the company according to the law and the decisions of the General Assembly.

Art. 11. MANAGEMENT AND REPRESENTATION

11.1. The Company shall be managed by and shall be represented by its Managers:

- **SHARON BERELSMANN** with above specified personal data, and

- **KLAUS BERELSMANN** with above specified personal data.

11.2. The managers shall represent the company together and separately.

Art. 12. PROFIT DISTRIBUTION AND COVERING OF LOSSES

12.1. The General Meeting shall distribute the profit of the Company formed after taxation.

12.2. By decision of the General Meeting the Company may set up special purpose funds.

12.3. The Company's loss shall be covered by additional money deposits made by the shareholders, whereas such deposits shall be reimbursed with no interest within one year's time or via some of the Company's funds, where this is admissible.

Art. 13. COMPANY'S TRADE BOOKS

13.1. Дружеството води всички книги, които се изискват съобразно действащото законодателство.

13.2. Годишните счетоводни отчети се съхраняват от управителя/управителите на дружеството.

Чл. 14. ПРЕКРАТЯВАНЕ И ЛИКВИДАЦИЯ

14.1. Дружеството може да бъде прекратено по решение на Общото събрание на съдружниците, както и във всички останали, предвидени от закона, случаи.

14.2. В случаите на прекратяване по решение на Общото събрание на съдружниците, управителят/те може да бъде избран за ликвидатор или съдружниците могат да определят друго лице, което да извърши ликвидацията според изискванията на закона, като писмена форма на решение или протокол без нотариално удостоверяване на подписите и съдържанието, извършени едновременно, ще бъде достатъчна за взимане на решение за избор на ликвидатор на дружеството.

Чл. 15. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

За неуредени в този договор въпроси се прилагат разпоредбите на търговското законодателство.

Настоящият дружествен договор се състави и подписа в 4 /четири/ еднообразни екземпляра - по един за съдружниците, един за архива на дружеството и един за Търговския регистър и регистър на ЮЛНЦ.

13.1. The Company shall keep all books required by the Accountancy Act.

13.2. Annual financial reports of the company shall be kept by the manager/managers of the company.

Art. 14. DISSOLUTION AND LIQUIDATION

14.1. The company may be dissolved by decision of the General Meeting, or in the event of occurrence of any of the other cases provided by the law.

14.2. In the event of Company's dissolution by decision of the General Meeting, the manager/s can be elected as liquidator or the shareholder shall appoint another person who will carry out the liquidation according to the requirements of the law, as the written form of the decision or the protocol without simultaneous notarization of the signatures and of the content will be enough for taking of a decision about appointing of the liquidator.

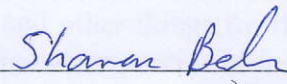
Art. 15. CLOSING PROVISIONS

If or any issues by this Articles of Association the regulations of the trade legislation of the Republic of Bulgaria shall apply.

These articles of Association have been made in 4 /four/ identical copies, one for each shareholder, one for the Company's records and one for the Commercial register and the Register of NPLE.

СЪДРУЖНИЦИ/ SHAREHOLDERS:

ШАРЪН БЕРЕЛСМАН/ SHARON BERELSMANN:


nodnuc/ signature

КЛАУС БЕРЕЛСМАН/ KLAUS BERELSMANN:


nodnuc/ signature